

Số: 32/NQ-HĐND

Chi Lăng, ngày 30 tháng 9 năm 2026

NGHỊ QUYẾT

Về Kế hoạch đầu tư công trung hạn vốn ngân sách nhà nước thực hiện các Chương trình mục tiêu quốc gia giai đoạn 2026-2030 và thông qua phương án dự kiến tổng chi thường xuyên ngân sách nhà nước thực hiện Chương trình mục tiêu quốc gia xây dựng nông thôn mới, giảm nghèo bền vững và phát triển kinh tế-xã hội vùng đồng bào dân tộc thiểu số và miền núi giai đoạn 2026-2030

**HỘI ĐỒNG NHÂN DÂN XÃ CHI LĂNG
KHOÁ XXI, KỲ HỌP THỨ SÁU**

Căn cứ Luật Tổ chức chính quyền địa phương ngày 16/6/2025;

Căn cứ Luật Đầu tư công ngày 29/11/2024; Luật sửa đổi, bổ sung một số điều của Luật Đấu thầu, Luật Đầu tư theo phương thức đối tác công tư, Luật Hải quan, Luật Thuế giá trị gia tăng, Luật Thuế xuất khẩu, thuế nhập khẩu, Luật Đầu tư, Luật Đầu tư công, Luật Quản lý, sử dụng tài sản công ngày 25/6/2025;

Căn cứ Luật Ngân sách nhà nước ngày 25/6/2025;

Căn cứ các Nghị định của Chính phủ: số 125/2025/NĐ-CP ngày 11/6/2025 quy định về phân định thẩm quyền của chính quyền địa phương 02 cấp trong lĩnh vực thuộc phạm vi quản lý của Bộ Tài chính; số 85/2025/NĐ-CP ngày 08/4/2025 quy định chi tiết thi hành một số điều của Luật Đầu tư công; Nghị định số 275/2025/NĐ-CP ngày 18/10/2025 của Chính phủ về sửa đổi, bổ sung một số điều của Nghị định số 85/2025/NĐ-CP ngày 08/4/2025 của Chính phủ quy định chi tiết thi hành một số điều của Luật Đầu tư công; số 358/2025/NĐ-CP ngày 31/12/2025 quy định cơ chế quản lý, tổ chức thực hiện các chương trình mục tiêu quốc gia;

Căn cứ Nghị quyết số 42/NQ-HĐND ngày 25/8/2026 của HĐND tỉnh về Kế hoạch đầu tư công trung hạn vốn ngân sách nhà nước thực hiện các Chương trình mục tiêu quốc gia giai đoạn 2026- 2030 và Dự toán, kế hoạch đầu tư công vốn ngân sách nhà nước thực hiện các chương trình mục tiêu quốc gia năm 2026 (đợt 1);

Căn cứ Nghị quyết số 44/NQ-HĐND ngày 25/8/2026 của HĐND tỉnh về việc thông qua phương án dự kiến tổng chi thường xuyên ngân sách nhà nước thực hiện Chương trình mục tiêu quốc gia xây dựng nông thôn mới, giảm nghèo bền vững và phát triển kinh tế - xã hội vùng đồng bào dân tộc thiểu số và miền núi giai đoạn 2026 - 2030;

Căn cứ Quyết định số 1657/QĐ-UBND ngày 07/9/2026 của UBND tỉnh Lạng Sơn về Giao Kế hoạch đầu tư công trung hạn vốn ngân sách nhà nước thực hiện các chương trình mục tiêu quốc gia giai đoạn 2026 - 2030 và dự toán, kế hoạch đầu tư công vốn ngân sách nhà nước thực hiện các chương trình mục tiêu quốc gia năm 2026 (đợt 1);

Xét Tờ trình số 125/TTr-UBND ngày 25/9/2026 của Ủy ban nhân dân xã Chi Lăng về Kế hoạch đầu tư công trung hạn vốn ngân sách nhà nước thực hiện các Chương trình mục tiêu quốc gia giai đoạn 2026 - 2030 và phương án dự kiến tổng chi thường xuyên ngân sách nhà nước thực hiện Chương trình mục tiêu quốc gia xây dựng nông thôn mới, giảm nghèo bền vững và phát triển kinh tế - xã hội vùng đồng bào dân tộc thiểu số và miền núi giai đoạn 2026 - 2030; Báo cáo thẩm tra của Ban Kinh tế - Ngân sách Hội đồng nhân dân xã, ý kiến của các đại biểu Hội đồng nhân dân xã.

QUYẾT NGHỊ:

Điều 1. Phân bổ Kế hoạch đầu tư công trung hạn vốn ngân sách nhà nước thực hiện các Chương trình mục tiêu quốc gia giai đoạn 2026 - 2030 và phương án dự kiến tổng chi thường xuyên ngân sách nhà nước thực hiện Chương trình mục tiêu quốc gia xây dựng nông thôn mới, giảm nghèo bền vững và phát triển kinh tế - xã hội vùng đồng bào dân tộc thiểu số và miền núi giai đoạn 2026 – 2030 như sau:

1. Kế hoạch đầu tư công trung hạn vốn ngân sách nhà nước giai đoạn 2026-2030 thực hiện Chương trình mục tiêu quốc gia xây dựng nông thôn mới, giảm nghèo bền vững và phát triển kinh tế - xã hội vùng đồng bào dân tộc thiểu số và miền núi: **19.762 triệu đồng**, trong đó:

- Ngân sách trung ương: 17.788 triệu đồng.
- Ngân sách xã: 1.974 triệu đồng.

2. Phương án dự kiến tổng chi thường xuyên ngân sách nhà nước thực hiện Chương trình mục tiêu quốc gia xây dựng nông thôn mới, giảm nghèo bền vững và phát triển kinh tế - xã hội vùng đồng bào dân tộc thiểu số và miền núi giai đoạn 2026 - 2030: **6.617 triệu đồng**, trong đó:

- Ngân sách Trung ương: 5.956 triệu đồng.
- Ngân sách xã: 661 triệu đồng.

(Chi tiết theo các Biểu đính kèm Nghị quyết này)

Điều 2. Tổ chức thực hiện

1. Giao Ủy ban nhân dân xã tổ chức thực hiện Nghị quyết, báo cáo Hội đồng nhân dân xã kết quả thực hiện theo quy định.

2. Giao Thường trực Hội đồng nhân dân, các Ban của Hội đồng nhân dân, các Tổ đại biểu Hội đồng nhân dân và các đại biểu Hội đồng nhân dân xã giám sát việc thực hiện Nghị quyết.

Nơi nhận:

- Thường trực HĐND tỉnh (BC);
- Văn phòng Đoàn ĐBQH và HĐND tỉnh (BC);
- UBND tỉnh (BC);
- Sở Tài chính (BC);
- Thường trực Đảng ủy xã;
- Thường trực HĐND xã;
- UBND xã;
- UBMTTQ VN xã và các tổ chức chính trị xã hội xã;
- Các Ban của HĐND xã;
- Các Đại biểu HĐND xã;
- Các cơ quan, đơn vị, ban, đoàn thể xã;
- Các thôn trên địa bàn xã;
- Trang thông tin điện tử xã;
- Lưu: VT, PKT, Hồ sơ kỳ họp.

CHỦ TỊCH



Dương Thị Huyền Phương